



MAGISTRÁT HLAVNÉHO MESTA SLOVENSKEJ REPUBLIKY BRATISLAVY

Materiál na rokovanie
Mestského zastupiteľstva
hlavného mesta SR Bratislavy
dňa 26.09.2024

Číslo záznamu: MAG 524194/2024
Spisový znak: UK1
Skartačná
lehota: A10

**Návrh na zverenie bratislavských lavičiek mestským častiam hlavného mesta SR Bratislava –
Podunajské Biskupice a Vrakuňa**

Predkladateľ:

Tak ako je uvedené
v Sumárnom krycom liste
materiálov na rokovanie
Mestského zastupiteľstva
hlavného mesta Slovenskej republiky
Bratislava

Materiál obsahuje:

1. Návrh uznesenia
2. Dôvodovú správu s uznesením MsR
3. Opis predmetu zverenia
4. Návrh protokolu + prílohy

Zodpovedný:

Mgr. Valér Jurčák,
riaditeľ sekcie správy a údržby ciest

Spracovateľ:

Ing. Viktor Magic,
samostatný odborný referent

September 2024

NÁVRH UZNESENIA

Mestské zastupiteľstvo hlavného mesta Slovenskej republiky po prerokovaní materiálu

schvaľuje

podľa článku 82 ods. 2 Štatútu hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy zverenie bratislavských lavičiek s operadlom do správy mestských častí hlavného mesta nasledovne:

- Bratislava-Podunajské Biskupice v počte: 25 kusov, v sume 20.520,00 eur s DPH

- Bratislava-Vrakuňa v počte: 50 kusov, v sume 41 040,00 eur s DPH

za účelom skvalitnenia verejných priestorov s podmienkami:

1. Nedôjde k predaju hnutel'ného majetku zo strany mestských častí Bratislava – Podunajské Biskupice a Vrakuňa v prospech tretích osôb.
2. V prípade, ak mestské časti Bratislava – Podunajské Biskupice a Vrakuňa prestanú hnutel'ný majetok užívať na uvedený účel, sú povinní predmet zverenia v lehote 60 dní vrátiť, v stave spôsobilom na ďalšie užívanie, do priamej správy hlavnému mestu SR Bratislava.
3. Protokol o zverení hnutel'ného majetku bude mestským častiam Bratislava – Podunajské Biskupice a Vrakuňa podpísaný do 60 dní odo dňa schválenia uznesenia v Mestskom zastupiteľstve hlavného mesta SR Bratislavy, inak uznesenie stratí platnosť.
4. Mestské časti Bratislava – Podunajské Biskupice a Vrakuňa na seba preberajú záväzok, že budú stavebné, rekonštrukčné práce, technické a stavebné zhodnotenia hnutel'ného majetku realizovať z vlastných finančných zdrojov, resp. prostredníctvom dotácií zo štrukturálnych a environmentálnych fondov. Vzhľadom na predmet zverenia sa jedná najmä o:
 - a) raz ročne ošetrovanie lavičiek teakovým olejom, ktorý je potrebný na ochranu dreva pred vplyvom počasia a vodou, podľa odporúčania odovzdávajúceho takúto údržbu preberajúci vykoná v mesiacoch október-november,
 - b) odstránenie akýchkoľvek väd predmetu zverenia (grafity, popraskané drevo a iné) v 30 dňovej lehote od nahlásenia škody na vlastné náklady,
 - c) výmenu alebo opravu poškodených častí (najmä drevených lamiel – v prípade krútenia, štiepenia alebo iného mechanického poškodenia),
 - d) opravu povrchovej úpravy oceľových konštrukcií v prípade poškodenia (mechanického alebo spôsobeného nesprávnou aplikáciou povrchovej úpravy) aby sa predišlo jej korodovaniu,
 - e) osadenie predmetu zverenia na vlastné náklady podľa technických listov mesta (ďalej len „manuály“). Tieto manuály, ktoré je preberajúci povinný použiť pri osádzaní predmetu zverenia, sú k dispozícii na webe mesta.

Dôvodová správa

PREDMET: Návrh na zverenie bratislavských lavičiek mestským častiam hlavného mesta SR Bratislava – Podunajské Biskupice a Vrakuňa

ŽIADATELIA: Mestská časť Bratislava- Podunajské Biskupice
Trojičné námestie 11
821 06 Bratislava
IČO: 00 641 383

Mestská časť Bratislava-Vrakuňa
Šíravská 7
821 07 Bratislava
IČO: 00 603 295

ŠPECIFIKÁCIA HNUTEĽNÉHO MAJETKU

- 75 kusov lavičiek s operadlom
(ďalej v texte aj „*bratislavská lavička*“) vo vlastníctve hlavného mesta SR Bratislavy.

SKUTKOVÝ STAV

Predmet žiadosti

Predmetom protokolu sú lavičky s operadlom uvedené v špecifikácii hnutel'ného majetku.

Dôvod a účel žiadosti

Návrh na zverenie hnutel'ného majetku špecifikovaného vyššie sa predkladá na základe iniciatívy hlavného mesta SR Bratislavy, pričom mestské časti Bratislava – Podunajské Biskupice a Vrakuňa sa zaväzujú zverený majetok využívať na účely skvalitnenia verejných priestorov v Bratislave.

Právny a účtovný stav

Zostatková účtovná hodnota hnutel'ného majetku za kus k 31.12.2024 bude nasledovná:

- Lavička s operadlom vo veľkosti 658 x 895 x 1800mm spolu v počte **75 kusov**, obstarávacia cena: **61 560,00 eur s DPH**

Stanovenie odplaty za zverenie hnutel'ného majetku

Zverenie sa uskutoční bezodplatne.

Návrh riešenia

Navrhujeme schváliť zverenie bratislavských lavičiek do správy mestským častiam Bratislava – Podunajské Biskupice a Vrakuňa za účelom skvalitnenia verejných priestorov v Bratislave.

Predmetné zverenie navrhujeme schváliť v súlade s Čl. 85 Štatútu hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy v spojení s §4 Všeobecne záväzného nariadenia hlavného mesta Slovenskej republiky č. 18/2011 o zásadách hospodárenia s majetkom hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy.

Stanoviská odborných útvarov Magistrátu

Materiál nepodlieha pripomienkovaniu zo strany odborných útvarov Magistrátu.

Uznesením Mestskej rady hlavného mesta SR Bratislavy č. 91/2024 zo dňa 12.09.2024 Mestská rada hlavného mesta SR Bratislavy odporúča Mestskému zastupiteľstvu hlavného mesta SR Bratislavy prerokovať návrh na zverenie bratislavských lavičiek mestským častiam hlavného mesta SR Bratislava - Podunajské Biskupice a Vrakuňa.

Opis predmetu zverenia:

Lavička s operadlom



Lavička s operadlom (MOB_L)		
umiestnenie	jedn. cena (eur bez DPH)	počet ks
Čierny les – sklady HMSR BA	684,00 €	1
CELKOM	61 560,00 €	75

Protokol č. 11 94 24 00
o zverení hnuiteľného majetku hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy - lavičiek a s ním súvisiacich práv a záväzkov do správy Mestskej časti Bratislava-Podunajské Biskupice (ďalej aj ako „protokol“)

VLASTNÍK: **Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava**
Primaciálne nám. č. 1, 814 99 Bratislava
štatutárny zástupca: Ing. arch. Matúš Vallo, primátor
IČO: 00 603 481
ako odovzdávajúci

(ďalej aj ako „odovzdávajúci“ alebo aj ako „HM SR“)

SPRÁVCA: **Mestská časť Bratislava-Podunajské Biskupice**
Trojičné námestie 11, 821 06 Bratislava
štatutárny zástupca: Ing. Roman Lamoš, starosta
IČO: 00 641 383
ako preberajúci

(ďalej aj ako „preberajúci“ alebo aj ako „MČ BA-PB“)

(ďalej spolu aj ako „strany protokolu“)

Článok 1

1. Hlavné mesto SR Bratislava je výlučným vlastníkom lavičiek vo vlastníctve hlavného mesta SR Bratislava na základe Rámцovej dohody č. MAGTS2300157, ktorá bola výsledkom verejného obstarávania.
2. Predmetom zverenia správy hnuiteľného majetku hlavného mesta SR Bratislavy a s ním súvisiacich práv a záväzkov Mestskej časti Bratislava-Podunajské Biskupice sú lavičky vo vlastníctve hlavného mesta SR Bratislava, konkrétne:
 - Lavička s operadlom (označenie MOB_L)
v obstarávacej cene 684,00 eur bez DPH, t.j. 820,80 eur s DPH za kus,

(ďalej aj ako „predmet zverenia“), bližšie špecifikovaný v Prílohe č. 1 protokolu - Opis predmetu zverenia.

3. Celková hodnota predmetu zverenia predstavuje sumu 17.100,00 eur bez DPH (slovom sedemnášťtisíc jedno sto eur bez DPH), t.j. 20.520,00 eur s DPH (slovom dvadsaťtisíc päťstodvadsať eur s DPH).
4. Strany protokolu sa dohodli, že preberajúci umiestni predmet zverenia v počte 25 ks a to v lokalitách bližšie špecifikovaných v lokalitnom liste, ktorý tvorí po odsúhlasení odovzdávajúceho Prílohu č. 2 protokolu: Lokálny list.

Článok 2

1. Mestské zastupiteľstvo hlavného mesta SR Bratislavy na svojom zasadnutí konanom dňa 25.4.2024 uznesením č. 511/2024 schválilo zverenie lavičiek špecifikovaných v článku 1 tohto protokolu v súlade s článkom 82 Štatútu hlavného mesta SR Bratislavy do správy Mestskej časti Bratislava-Podunajské Biskupice za účelom zjednotenia verejných prvkov s podmienkami:
 - nedôjde k predaju predmetu zverenia zo strany MČ BA-PB v prospech tretích osôb,

- v prípade, ak MČ BA-PB prestane predmet zverenia užívať na stanovený účel, je povinná predmet zverenia v lehote 60 dní vrátiť do priamej správy hlavnému mestu SR Bratislave,
- MČ BA-PB na seba preberá záväzok, že bude stavebné, rekonštrukčné práce, technické a stavebné zhodnotenia predmetu zverenia realizovať z vlastných finančných zdrojov, resp. prostredníctvom dotácií zo štrukturálnych a environmentálnych fondov. Vzhľadom na predmet zverenia sa jedná najmä o:
 - a) raz ročne ošetrovanie lavičiek teakovým olejom, ktorý je potrebný na ochranu dreva pred vplyvom počasia a vodou, podľa odporúčania odovzdávajúceho takúto údržbu preberajúci vykoná v mesiacoch október-november,
 - b) odstránenie akýchkoľvek väd predmetu zverenia (graffity, popraskané drevo a iné) v 30 dňovej lehote od nahlásenia škody na vlastné náklady,
 - c) výmenu alebo opravu poškodených častí (najmä drevených lamiel – v prípade krútenia, štiepenia alebo iného mechanického poškodenia),
 - d) opravu povrchovej úpravy oceľových konštrukcií v prípade poškodenia (mechanického alebo spôsobeného nesprávnou aplikáciou povrchovej úpravy) aby sa predišlo jej korodovaniu,
 - e) v prípade potreby náhradné diely si môže MČ BA-PB zakúpiť priamo u dodávateľa lavičiek, s ktorým má mesto uzavretú zmluvu,
 - f) osadenie predmetu zverenia na vlastné náklady podľa technických listov mesta (ďalej len „manuály“). Tieto manuály, ktoré je preberajúci povinný použiť pri osádzaní predmetu zverenia, sú k dispozícii na webe mesta.

Linky na web:

https://cdn-api.bratislava.sk/strapihomepage/upload/technicke_listy_bratislava_41768a28c9.pdf

<https://manual.mib.sk/manual/lavicky/>

Článok 3

1. Preberajúci sa zaväzuje vykonávať správu predmetu zverenia v zmysle Štatútu hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy, platných predpisov a uznesení Mestského zastupiteľstva hlavného mesta SR Bratislavy tak, aby vlastníčkovi hlavnému mestu Slovenskej republiky Bratislave nevznikla žiadna škoda.
2. Preberajúci sa zaväzuje udržiavať predmet zverenia a jeho bezprostredné okolie v čistote.

Článok 4

1. Tento protokol nadobudne platnosť dňom jeho podpisu oboma stranami protokolu.
2. Tento protokol je povinne zverejňovanou listinou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a nadobúda účinnosť podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia na webovom sídle hlavného mesta SR Bratislavy.

Článok 5

1. K fyzickému odovzdaniu predmetu zverenia dôjde najneskôr do 30 dní odo dňa podpísania protokolu výdajom zo skladu, ktorý sa nachádza v Čiernom lese č. 1, Bratislava.
2. Odovzdávajúci neeviduje schodok hospodárenia na majetku, ktorý je predmetom zverenia podľa tohto protokolu.

Článok 6

1. Tento protokol sa vyhotovuje v 9-ich rovnopisoch s platnosťou originálu, z toho pre MČ BA-PB v dvoch exemplároch a v siedmich exemplároch pre hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislavu.
2. Neoddeliteľnou súčasťou tohto protokolu sú nasledovné prílohy:
Príloha č. 1 Opis predmetu zverenia
Príloha č. 2 Lokálny list
3. Strany protokolu si tento protokol prečítali, porozumeli mu a nemajú proti jeho forme a obsahu žiadne námietky, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Odovzdávajúci:

Hlavné mesto SR Bratislava

Preberajúci:

Mestská časť Bratislava-Podunajské Biskupice

Ing. arch. Matúš Vallo

primátor

Ing. Roman Lamoš

starosta

Príloha č. 1 – Opis predmetu zverenia

Lavička s operadlom (označenie MOB_L)

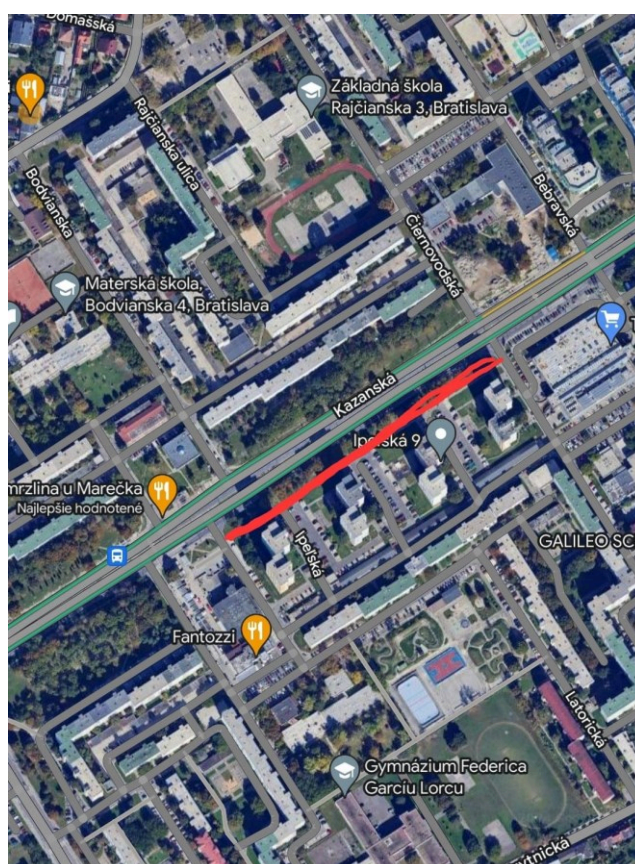
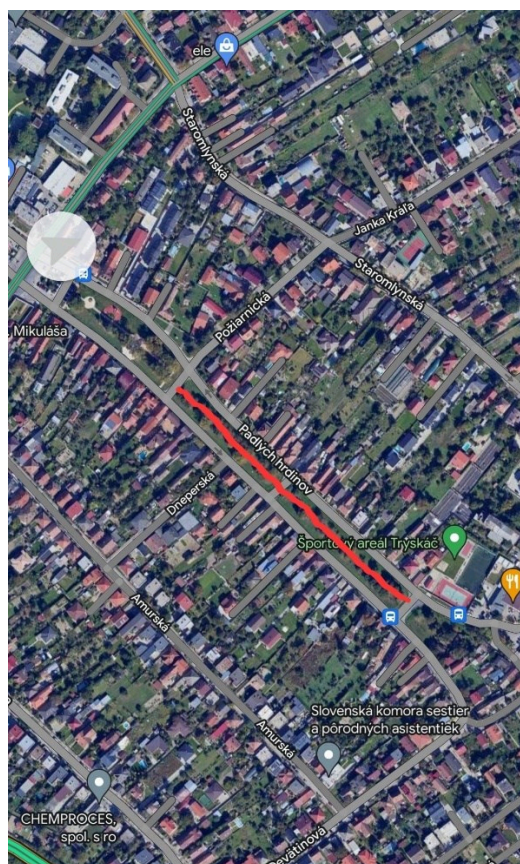


Lavička s operadlom (MOB_L)		
umiestnenie	jedn. cena (eur bez DPH)	počet ks
Čierny les – sklady HMSR BA	684,00 €	1
CELKOM	17 100,00 €	25

Príloha č. 2 – Lokálny list

Názov lokality: Dolné Hony, Stará obec	MČ: Podunajské Biskupice
Ulica v správe: Mestskej časti	Dátum: Ipeľská 8/2024, Padlých hrdinov 9/2024

Satelitná snímka google mapy s vyznačením územia:



Celkový počet lavičiek na osadenie	Súradnice miesta osadenia prvkov	(uvedte celkový počet) 25 ks	
Lavička	GPS lokalizácia	počet / ks	poznámka
bratislavská s operadlom (MOB_L)	48.136623, 17.211768	20	Ipeľská
bratislavská s operadlom (MOB_L)	48.122697, 17.214856	5	Padlých hrdinov

Fotodokumentácia konkrétnych miest pre umiestnenie lavičiek bude predložená vlastníkovi po osadení.

Protokol č. 11 94 24 00

o zverení hnutelného majetku hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy - lavičiek a s ním súvisiacich práv a záväzkov do správy Mestskej časti Bratislava-Vrakuňa (ďalej aj ako „protokol“)

VLASTNÍK:

Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava
Primaciálne nám. č. 1, 814 99 Bratislava
štatutárny zástupca: Ing. arch. Matúš Vallo, primátor
IČO: 00 603 481
ako odovzdávajúci

(ďalej aj ako „odovzdávajúci“ alebo aj ako „HM SR“)

SPRÁVCA:

Mestská časť Bratislava-Vrakuňa
Širavská 7, 821 07 Bratislava
štatutárny zástupca: JUDr. Ing. Martin Kuruc, starosta
IČO: 00 603 295
ako preberajúci

(ďalej aj ako „preberajúci“ alebo aj ako „MČ BA-VR“)

(ďalej spolu aj ako „strany protokolu“)

Článok 1

5. Hlavné mesto SR Bratislava je výlučným vlastníkom lavičiek vo vlastníctve hlavného mesta SR Bratislava na základe Rámcovej dohody č. MAGTS2300157, ktorá bola výsledkom verejného obstarávania.
6. Predmetom zverenia správy hnutelného majetku hlavného mesta SR Bratislavy a s ním súvisiacich práv a záväzkov Mestskej časti Bratislava-Vrakuňa sú lavičky vo vlastníctve hlavného mesta SR Bratislava, konkrétne:

- Lavička s operadlom (označenie MOB_L)
v obstarávacej cene 684,00 eur bez DPH, t.j. 820,80 eur s DPH za kus,

(ďalej aj ako „predmet zverenia“), bližšie špecifikovaný v Prílohe č. 1 protokolu - Opis predmetu zverenia.

7. Celková hodnota predmetu zverenia predstavuje sumu 34 200,00 eur bez DPH (slovom dvadsaťsedemtisíc tristošesťdesiat eur bez DPH), t.j. 41 040,00 eur s DPH (slovom štyridsaťjedentisícštyridsať s DPH).
8. Strany protokolu sa dohodli, že preberajúci umiestni predmet zverenia v počte 50 ks a to v lokalitách bližšie špecifikovaných v lokalitnom liste, ktorý tvorí po odsúhlasení odovzdávajúceho Prílohu č. 2 protokolu: Lokálny list.

Článok 2

2. Mestské zastupiteľstvo hlavného mesta SR Bratislavy na svojom zasadnutí konanom dňa2024 uznesením č./2024 schválilo zverenie lavičiek špecifikovaných v článku 1 tohto protokolu v súlade s článkom 82 Štatútu hlavného mesta SR Bratislavy do správy Mestskej časti Bratislava-Vrakuňa za účelom zjednotenia verejných prvkov s podmienkami:

- nedôjde k predaju predmetu zverenia zo strany MČ BA-VR v prospech tretích osôb,
- v prípade, ak MČ BA-VR prestane predmet zverenia užívať na stanovený účel, je povinná predmet zverenia v lehote 60 dní vrátiť do priamej správy hlavnému mestu SR Bratislave,
- MČ BA-VR na seba preberá záväzok, že bude stavebné, rekonštrukčné práce, technické a stavebné zhodnotenia predmetu zverenia realizovať z vlastných finančných zdrojov, resp. prostredníctvom dotácií zo štrukturálnych a enviromentálnych fondov. Vzhľadom na predmet zverenia sa jedná najmä o:
 - a) raz ročne ošetrovanie lavičiek teakovým olejom, ktorý je potrebný na ochranu dreva pred vplyvom počasia a vodou, podľa odporúčania odovzdávajúceho takúto údržbu preberajúci vykoná v mesiacoch október-november,
 - b) odstránenie akýchkoľvek väd predmetu zverenia (graffity, popraskané drevo a iné) v 30 dňovej lehote od nahlásenia škody na vlastné náklady,
 - c) výmenu alebo opravu poškodených častí (najmä drevených lamiel – v prípade krútenia, štiepenia alebo iného mechanického poškodenia),
 - d) opravu povrchovej úpravy oceľových konštrukcií v prípade poškodenia (mechanického alebo spôsobeného nesprávnou aplikáciou povrchovej úpravy) aby sa predišlo jej korodovaniu,
 - e) v prípade potreby náhradné diely si môže MČ BA-PB zakúpiť priamo u dodávateľa lavičiek, s ktorým má mesto uzavretú zmluvu,
 - f) osadenie predmetu zverenia na vlastné náklady podľa technických listov mesta (ďalej len „manuály“). Tieto manuály, ktoré je preberajúci povinný použiť pri osádzaní predmetu zverenia, sú k dispozícii na webe mesta.
Linky na web:

https://cdn-api.bratislava.sk/strapihomepage/upload/technicke_listy_bratislava_41768a28c9.pdf

<https://manual.mib.sk/manual/lavicky/>

Článok 3

3. Preberajúci sa zaväzuje vykonávať správu predmetu zverenia v zmysle Štatútu hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy, platných predpisov a uznesení Mestského zastupiteľstva hlavného mesta SR Bratislavy tak, aby vlastníčkovi hlavnému mestu Slovenskej republiky Bratislave nevznikla žiadna škoda.
4. Preberajúci sa zaväzuje udržiavať predmet zverenia a jeho bezprostredné okolie v čistote.

Článok 4

3. Tento protokol nadobudne platnosť dňom jeho podpisu oboma stranami protokolu.
4. Tento protokol je povinne zverejňovanou listinou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a nadobúda účinnosť podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia na webovom sídle hlavného mesta SR Bratislavy.

Článok 5

3. K fyzickému odovzdaniu predmetu zverenia dôjde najneskôr do 30 dní odo dňa podpísania protokolu výdajom zo skladu, ktorý sa nachádza v Čiernom lese č. 1, Bratislava.
4. Odovzdávajúci neeviduje schodok hospodárenia na majetku, ktorý je predmetom zverenia podľa tohto protokolu.

Článok 6

4. Tento protokol sa vyhotovuje v 9-ich rovnopisoch s platnosťou originálu, z toho pre MČ BA-VR v dvoch exemplároch a v siedmich exemplároch pre hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislavu.
5. Neoddeliteľnou súčasťou tohto protokolu sú nasledovné prílohy:
Príloha č. 1 Opis predmetu zverenia
Príloha č. 2 Lokálny list
6. Strany protokolu si tento protokol prečítali, porozumeli mu a nemajú proti jeho forme a obsahu žiadne námietky, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Odovzdávajúci:

Hlavné mesto SR Bratislava

Preberajúci:

Mestská časť Bratislava-Vrakuňa

Ing. arch. Matúš Vallo

primátor

JUDr. Ing. Martin Kuruc

starosta

Príloha č. 1 – Opis predmetu zverenia

Lavička s operadlom (označenie MOB_L)



Lavička s operadlom (MOB_L)		
umiestnenie	jedn. cena (eur bez DPH)	počet ks
Čierny les – sklady HMSR BA	684,00 €	1
CELKOM	34 200,00 €	50

Príloha č. 2 – Lokálny list

Názov lokality: Toplianska 7 Vrakunské voľnočasové centrum „vvc“	MČ: Bratislava-Vrakuňa
Ulica v správe: MČ BA Vrakuňa	Dátum: 2024

Satelitná snímka google mapy s vyznačením územia:



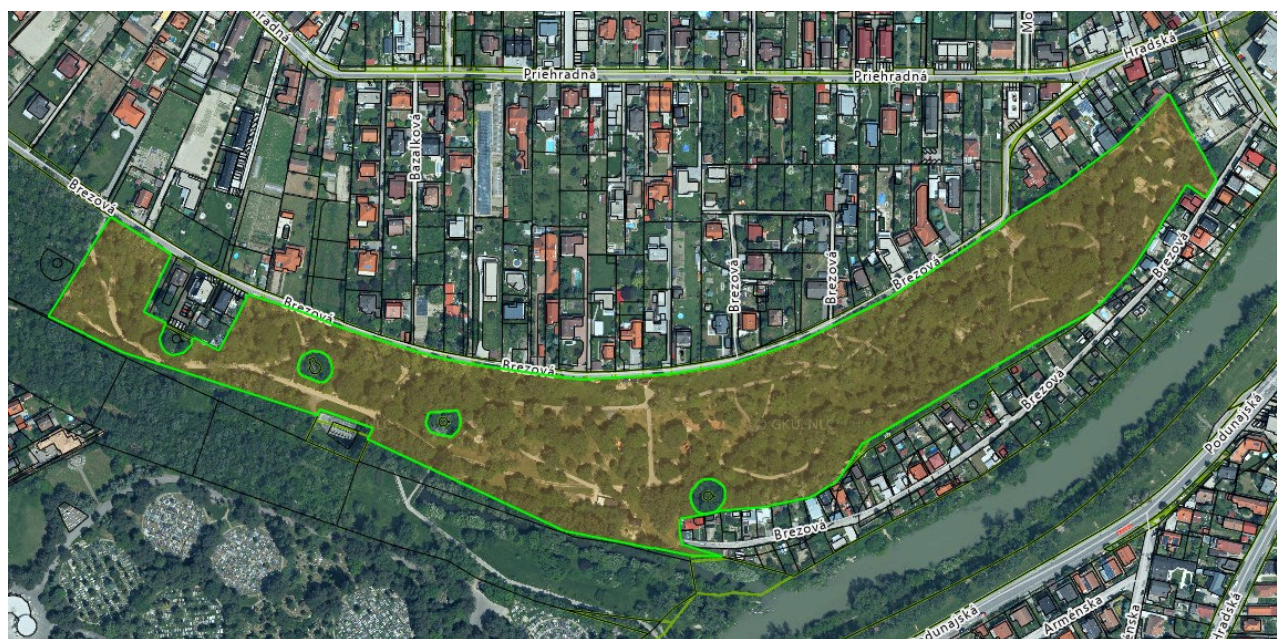
Celkový počet lavičiek na osadenie	Súradnice miesta osadenia prvkov	<i>(uvedte celkový počet) 10 ks</i>	
Lavička	GPS lokalizácia	počet / ks	poznámka
bratislavská s operadlom (MOB_L)	48.137562° 17.207150°	10	

Fotodokumentácia konkrétnych miest pre umiestnenie lavičiek:



Príloha č. 2 – Lokálny list

<p>Názov lokality: Ul. Brezová Vrakunský lesopark</p>	<p>MČ: Bratislava-Vrakuňa</p>
<p>Ulica v správe: MČ BA Vrakuňa</p>	<p>Dátum: 2024</p>



Celkový počet lavičiek na osadenie	Súradnice miesta osadenia prvkov	<i>(uved'te celkový počet) 40 ks</i>	
Lavička	GPS lokalizácia	počet / ks	poznámka
bratislavská s operadlom (MOB_L)	48.146201° 17.199133°	40	(rozmiestnenie v rámci parkovej zóny)

Fotodokumentácia konkrétnych miest pre umiestnenie lavičiek:

(priložte fotografie osadeného mobiliáru)



